



# ドーンファームとお二人の物語

## リカバリースタッフの回復 × 仕事

依存症からの回復に取り組んでいるご本人に特に聞いていただきたいプログラムです！



### ヴィンセント・スウェイン氏

私は2000年にドーンファームでソーバー(依存物質を断ち、クリーンを保った状態)になり、2001年からドーンファームで働いています。今年で16年間のソーバーになりました。

10年、若者のための治療奉仕活動部門で働き、この2年は、『更生と刑務所プログラム』をワシントン郡に提供しています…つづく



### チャールズ・コールマン氏

私はデトロイト市で、若く貧しい未婚の母から生まれ、10代から現実逃避として、薬物やアルコールを使っていました。何年間もやめようとしたのですが、出来ぬまま、とうとうホームレスになってしまいました。

1998年にドーンファームの解毒施設を見学して初めて「やめられるかもしれない！」と回復の希望を感じました。回復入居棟の最初の入居者5人の内のひとりになりました。

2001年に、『チャピンストリート・プロジェクト』のコーディネーターとなり、アナバー市街のホームレスに対してアウトリーチ(出張支援)をしています。

彼らは以前の私そのものです。だから彼らが、しらふで働く私の姿に希望を見出してくれると信じています。これが私がドーンファームの仕事愛してやまない理由です…つづく

お問合せは

ジャパンマック事務局へ

TEL : 03-3916-7878

<http://japanmac.or.jp>

FAX:050-3730-0095

メール: [prosemi@japanmac.or.jp](mailto:prosemi@japanmac.or.jp)

東京都北区滝野川6-76-9 エスポワールオチャイ 1階



# ドーンファームの回復支援プログラム

依存症者の回復支援に取り組んでいる関係者や回復者スタッフに特にご参加いただきたいプログラムです！



## ドーンファーム × 刑務所(メッセージ)

刑務所・若者プログラムについて

ヴィンセント・スウェイン氏

## ドーンファーム × 地域(グループホーム・就労)



ホームレスプログラムについて

チャールズ・コールマン氏

## &ディスカッション



## 会場 ひと・まち交流館 大会議室

TEL : 075-354-8711

京都市下京区西木屋町通上ノ口上る梅湊町83の1 (河原町五条下る東側)

電車 ● 京阪電車「清水五条駅」から徒歩 8分

● 地下鉄烏丸線「五条駅」から徒歩 10分

バス ● 4, 17, 205号系統「河原町正面」下車

車 立体駐車場 最初の1時間410円、以後30分ごとに200円。

身体障害者手帳・療育手帳等の一定の等級等に該当する方は無料。台数に限りがあります。可能な限り公共交通機関でお越しください。